

3000-81 + 8

Bordereau de livraison: A0001851502

From:	To:
0091017300 - MONTAGE VAVALLA	0026984500 - MAGNA MODUG
RG UCM VALLADOLID (MONTAJE) 72 AVENIDA DE MADRID	MAGNA PT SPA 4 VIA DIE CICLAMINI
47008 VALLADOLID	70026 MODUGNO
ESPAGNE	ITALIE
For RENAULT SAS3	
	Date: 2025-12-04
Identifiant transport: P338289402	Inmatriculations: 4153MNJ/HROM2568

EMBALLAGE VIDE

Matière	Type d'emballage	Masse unitaire (kg)	Quantité
METALLIC	MFM---1353	180.000	25 ✓

Total (kg): 4500.000

EMBALLAGE PLEIN

Matière	Type d'emballage	Masse unitaire (kg)	Quantité
---------	------------------	---------------------	----------

Total (kg):

Numéro du document de transport:

Expéditeur:

Tampon:

Point intermédiaire 1 Tampon 1	 Point intermédiaire 2 TRANS SESE, S.L. C.I.F. B-50600527	Point intermédiaire 3 Tampon 3
Commentaire:	Commentaire: Camino de Laguna de Duero a La Cistérniga Polígono 12, Parcela 7016 47008 VALLADOLID	Commentaire:  MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) C.F. e P.IVA 04886850728

Mov. h987560248

10/12/25

Los recuadros en línea gruesa deben ser rellenados por el porteador.
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

ambos inclusive y y compris et including and 1 - 16

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsibility

1 Remitente (nombre, domicilio, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) <i>SESE Remite</i>			CARTA DE PORTE INTERNACIONAL LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE Ce transport est soumis, non obstant toute clause contraire, à la Convention relative au Contrat de Transport International de Marchandises par Route (CMR) CMR Este transporte queda sometido, no obstante toda cláusula contraria, al Convenio sobre el Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR) This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)		
2 Consignatario (nombre, domicilio, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) <i>M. ROMERO</i>			17 Porteadores sucesivos (nombre, domicilio, país) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) Successive carriers (name, address, country) <i>HERNAN ROMERO 3568</i> <i>LUIS W. KUFSTEIN</i> <i>6330 KUFSTEIN</i> <i>ZELLERSTRASSE - 2</i> <i>AUSTRIA</i>		
3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) Place of delivery of the goods (place, country) <i>50-2</i>			18 Porteador principal Transporteur principal Principal carrier <i>TRANSPORT MASSIMO</i> <i>Via del Arch. 25 tel. 069290327</i> <i>1010 Campoverde Aprilia (LT)</i> <i>P.IVA 01834560599</i>		
4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Place and date of taking over the goods (place, country, date) <i>10-1</i>			19 Reservas y observaciones del transportista Réserves et observations du transporteur Carrier's reservations and observations <i>Ispr. Albo Trasp. LT6204022Y</i> <i>FW 96100</i>		
5 Documentos Anexos Documents annexés Documents attached <i>A-rom/351502</i>			El PORTEADOR no se hace responsable de la falta de bultos o deterioro de la mercancía, si la reclamación no viene acompañada de un CERTIFICADO del COMISARIO de averías.		
6 Marcas y números Marques et numéros Marks and Nos	7 Número de bultos Nombre de colis Number of packages	8 Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing	9 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods	10 N° estadístico N° statistique Statistical number	11 Peso bruto, Kg. Poids brut, Kg. Gross weight in Kg.
<i>25-14 Varios</i>					<i>4500</i>
12 Volumen m. ³ Cubage m. ³ Volume in m. ³					
26 Realización de la carga / Réalisation du chargement / Loading Llegada / Arrivée / Arrival / 2.00 h : m Salida / Départ / Departure / 2.00 h : m Llegada prevista / Arrivée demandée / Arrival / 2.00 h : m Nombre del conductor Nom du conducteur Driver name Nombre del remitente (1) Nom de l'expéditeur (1) Sender name (1) Firma / Signature / Signature Firma / Signature / Signature			Realización de la descarga / Réalisation de la livraison / Delivery Llegada / Arrivée / Arrival / 2.00 h : m Salida / Départ / Departure / 2.00 h : m Nombre del conductor Nom du conducteur Driver name Nombre del destinatario (1) Nom du destinataire (1) Consignee name (1) Firma / Signature / Signature Firma / Signature / Signature		
13 Instrucciones del remitente Instructions de l'expéditeur Sender's instructions			20 Estipulaciones particulares Conventions particulières Special agreements		
14 Vehículo N° Vehicule N° Lorry N. Remolque / SR N° Remorque / SR N° Trailer/semitrailer N. <i>4153 MMS</i> <i>HERNAN ROMERO 3568</i>			21 A pagar por: To be paid by: Precio del transporte: Carriage charges: Descuentos: Deductions: Líquido/Balance Suplementos Supplern. charges: Gastos accesorios: Other charges: TOTAL		
15 Forma de Pago Prescriptions d'affranchissement Instructions as to payment for carriage ☐ Porte pagado/ Franco/ Carriage paid ☐ Porte debido/ Non franco/ Carriage forward			16 Reembolso / Remboursement / Cash on delivery		
22 Formalizado en Etabli à Established in <i>SESE</i> <i>TRANS SESE S.L.</i> <i>C.I.F.: B-50600527</i> <i>Camino de Laguna de Duero</i> <i>a La Cisterniga</i> <i>Polígono 12, Parcela 7016</i> <i>47008 VALLADOLID</i>			25 Recibo de la mercancía Marchandises reçues Goods received Lugar Lieu Place <i>TRACAMSA</i> <i>Camino de Toledo</i> <i>19198 Tortolero</i> <i>Guadalajara</i> <i>0692903275-71</i> <i>1010 Campoverde Aprilia (LT)</i> <i>P.IVA 01834560599</i> <i>Ispr. Albo Trasp. LT6204022Y</i> <i>MAGNA P. S.A.</i> <i>Via del Arch. 25</i> <i>70029 Madrid (BA)</i> <i>C.F. e P.IVA 018345605728</i> <i>10/12/25</i>		
23 Firma y sello del remitente Signature et timbre de l'expéditeur Signature and stamp of the sender <i>SESE</i> <i>TRANS SESE S.L.</i> <i>C.I.F.: B-50600527</i> <i>Camino de Laguna de Duero</i> <i>a La Cisterniga</i> <i>Polígono 12, Parcela 7016</i> <i>47008 VALLADOLID</i>			Firma y sello del consignatario Signature et timbre du destinataire Signature and stamp of the consignee		

En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación, reglamentaria, en la última línea del cuadro, la clase, la cifra y, en su caso, la letra.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et la lettre.
In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.